

EL ATLANTE

ADMINISTRADOR
JOS. A. THOMAS
APARTADO No. 139

TODA LA SEMANA EN UN DIA

Número 16

25 de Febrero de 1950

Año I

Limón, Costa Rica
Vale 25 cts.

EL CONTRATO BANANERO CALENDARIO Y RELIGION

— Continuación —

Tampoco estarán sujetas a cualquier otra disposición que en cualquier forma y para cualquier fin, las obligue a pagar o repartir utilidades u otorgar participación en las mismas.

Las compañías conviene en pagar el impuesto de beneficio establecido en el párrafo 2º del artículo 2º de la ley No. 32 de 27 de junio de 1932, de un medio por ciento de las utilidades netas a que se refiere el párrafo primero de esta cláusula. El Estado garantiza que este impuesto no será elevado a las Compañías durante la vigencia de este contrato.

Las Compañías seguirán pagando asimismo el impuesto de exportación de dos centavos, moneda de los Estados Unidos de América, por racimo de bananos de cualquier clase o tamaño, de acuerdo con la cláusula VI del contrato aprobado

por ley No. 133 de 23 de julio de 1938, y todos los impuestos y contribuciones que han venido pagando hasta la fecha.

Si en el futuro se modificare la ley de impuesto sobre la renta y la escala impositiva a que se refiere el artículo 14 de esa ley llegare a exceder del 15%, que es el máximo actual, las las utilidades comerciales de las Compañías en la venta de mercaderías, dejarán de tomarse en cuenta en la liquidación de la participación del quince por ciento sobre las utilidades netas de las Compañías a que esta cláusula se refiere, para quedar sujetas al nuevo impuesto de acuerdo con el monto de sus utilidades y en la proporción indicada en la tabla progresiva correspondiente.

VI
Para los fines de este contrato en aquellos casos en que los

Pasa a la página 4

— Por el Dr. Ricardo Y Alfaro —

El V Congreso Interamericano de Prensa celebrado recientemente en Quito aprobó una Resolución propuesta por la Delegación Panameña, por medio de la cual el Congreso formula el voto de que la Cuarta Asamblea General de las Naciones Unidas adopte y ponga en vigor, a partir del 1º de Enero de 1951, la reforma del calendario vigente y su sustitución por el nuevo sistema cronológico denominado Calendario Mundial.

La necesidad de reformar el calendario ha sido Universalmente reconocida. Hombres pensantes, instituciones científicas y gobiernos conscientes del bienestar humano han venido preocupándose por la solución del problema. Desde el siglo pasado se ha venido hablando de la reforma pero ha sido en lo que va corrido del presente cuando

el movimiento ha venido a tomar impulso. La Cámara Internacional de comercio reunida en Londres en 1910 y en 1921 se pronunció sobre la conveniencia de reformar el calendario. Dos años más tarde la Sociedad de las Naciones, consciente de la importancia del asunto, nombró una comisión técnica que se encargará de estudiarlo. La Comisión rindió en 1926 un informe que sirvió de base a los trabajos posteriores de la Sociedad de las Naciones, de los cuales el principal fué el llevado a cabo por la Conferencia de la Comisión de Comunicaciones y Tránsito que se celebró en Ginebra en 1931. En 1937, dos años antes de la última conflagración, el Consejo de la Sociedad se ocupaba todavía en el asunto, y lo mismo hizo en 1941 el Consejo Económico, y Socia

Pasa a la página 4

El Diputado Jiménez Zavaleta ha puesto el dedo en la llaga y aún se ha quedado corto

Quiero hacer un breve comentario acerca de un interesante artículo del Licenciado Jiménez Zavaleta, aparecido en el DIARIO DE COSTA RICA del domingo 12, acerca del problema de la habitación en Limón.

El señor Diputado Jiménez Zavaleta ha puesto exactamente el dedo en la llaga, y aún se ha quedado corto.

Hasta 1938, año en que la Compañía Bananera abandonó definitivamente sus actividades en la provincia de Limón, para trasladarse al litoral del Pacífico, en disfrute del contrato suscrito con el gobierno, que presidía en esos días don León Cortés, la Provincia había venido viviendo casi exclusivamente de las actividades de la Bananera. Al quedar cegada la fuente económica de donde se nutría la provincia, ésta se vió abocada a una situación gravísima: miles de trabajadores sin donde trabajar, el comercio casi paralizado, los municipios sin entradas, ausencia casi completa de servicios públicos, tales como escuelas, autoridades de policía, autoridades de higiene, etc. Si en ese momento el Gobierno hubiera hecho lo que debía, o sea ayudar ampliamente a los habitantes de la provincia a forjarse su propia economía, mediante la explotación de los abundantes recursos naturales de la zona, con sistema de créditos bancarios, legalización de títulos de propiedad de terrenos, suficientes servicios públicos, vías de comunicación independientes, es decir, carreteras y

El problema de la vivienda en Limón comenzará a resolverse dentro de pocos días en la Asamblea Legislativa, al autorizar este cuerpo la ampliación del presupuesto de la Caja destinada a este fin.

He notado con gran satisfacción que todos los señores diputados con gran sentido de responsabilidad y justicia están dispuestos a prestar su apoyo.—Dice el diputado por Limón don Alfonso Portocarrero.

caminos vecinales, a éstas horas la provincia de Limón hubiera alcanzado ya un alto nivel de desarrollo, y podría haberse convertido en el más grande centro de producción del país, con el consiguiente bienestar material, y un más alto nivel cultural para todos sus pobladores.

Abandonada completamente por el

Estado en ese momento decisivo y después también hasta el día y hora en que escribo esta nota, ha sido a costa de muchos sufrimientos, de muchos sacrificios, que ha podido ir surgiendo poco a poco, gracias a que ha contado con hombres perseverantes y de lucha, que no han desmayado ante las sucesivas e interrumpidas muestras de indiferencia

de todos los gobiernos.

No está malo decir aquí de paso que el hecho de que hasta antes de las elecciones últimas la provincia de Limón fuera un lugar donde había arraigado fuertemente el comunismo no me ha causado a mí, ni a ninguno de los que nos interesamos por los problemas de esa zona, ninguna sorpresa. Una región de tantas y tan buenas tierras como esa y tantos miles de hombres deseosos de trabajar, y si el Estado en lugar de abandonarlos, adopta una política agraria e inteligente y facilidades crediticias, y convierte a esos miles de trabajadores en pequeños propietarios, capacitándolos así para vivir decentemente, produciendo para sus necesidades y para la del resto del país, inofensivos hubieran resultado allí las prédicas de los propagandistas rojos, que se hubieran esgrimido contra el bienestar y el contenido de pequeños agricultores laboriosos y agracedidos.

Durante la campaña política pasada y a la par de mis dos estimables compañeros de papeleta, supo el Partido Unión Nacional llegar al corazón y al entendimiento de estas gentes humildes, quienes confiaron en nosotros y nos apoyaron con entusiasmo. Yo prometí en ese entonces y lo reitero ahora, que no dejaré un momento en mi esfuerzo de hacer comprender al gobierno éste que he expuesto y la necesidad de cambiar de política con la Provincia de

Pasa a la página 3

Cia. Eléctrica de LIMÓN

Recuerda a sus abonados que los recibos por servicios eléctricos deben ser cancelados en la primera quincena de cada mes.

The Electric Company of Limón hereby reminds its subscribers to the electric services that the payments are to be effected within the first fifteen days each month.

EDITORIAL

Hemos comentado en muchas ocasiones en este Semanario la gran necesidad de la construcción de calles en el Barrio Roosevelt. Ello es según nuestro conocimiento, bien sabido que, existe la tentativa para mejorar la situación, pero todavía no es conveniente. Sin embargo, es de urgencia presente el principio de los trabajos, porque están ocurriendo cosas por las cuales esto es una gran necesidad.

En el pasado, un número de residentes fueron capaces de escapar, caminando en los trillos fangosos y tomando el sendero del Ferrocarril, en toda la distancia hasta donde está el patio de la División Mecánica. Esto fué un traspaso de años de tolerancia, pero, a la llegada del tiempo cuando la Northern Railway y Company decidió cerrar sus propiedades y en consecuencia el trayecto que siempre se usaba, está cercado, resultando pues que la gente no puede seguir usando ese trillo y debe abrirse camino por entre el fango tomando el riesgo de caminar por encima del Canal.

Observamos un camino que se extiende desde el Monumento del Presidente Roosevelt y que se dirige hacia el camino del Hospital, pero este camino está en malas condiciones, por lo que necesita ser puesto en servicio.

Ocurre, según entendemos, que bien en el alcance de la Municipalidad, se pondría una buena superficie para evitar el fango; una pequeña excavación es necesaria, el camino existe. No estamos pidiendo un camino de asfalto ni de ninguna otra materia fina.

Creemos que varios cargamentos de piedra de los carros que la Northern Railway usa para traer piedra o arena de los ríos, lanzados a los puntos cercanos, y después por medio de camiones o carretillas extendido sobre los caminos, sería suficiente. Este proyecto debería ser en gran beneficio a la mayoría de los residentes del Barrio Roosevelt y también de otras personas que a tiempos visitan el Barrio.

Nosotros respetuosamente solicitamos una inspección de nuestros Regidores al lugar en referencia y esperamos sin duda que nuestra sugestión al menos se ha introducido para esta gran obra; naturalmente, quedamos bajo su alto oficio.

Qué oportunidad tan brillante!!

A visitar KINGSTON, la más hermosa ciudad en los Países del Caribe

GRAN EXCURSION

en lujosos CLIPPERS de Laesa, afiliada a la Panamerican Airways.

Saldrá de San José el fin del mes en curso

Pasaje de ida y regreso solamente \$ 600.00

Entenderse con la Agencia Laesa de Limón, bajos la Pensión Caribe en frente del Parque Vargas.

Calendario de los Juegos de BEISBOL

Domingo 26.—Mañanas, Colombia y Honduras. Tarde, Guatemala y México, El Salvador y Cuba.

Lunes 27.—Tarde, Nicaragua y Costa Rica, Honduras y Guatemala.

Martes 28.—Tarde, El Salvador y México, Cuba y Costa Rica.

1.º Marzo, Miércoles.—Tarde, Guatemala y El Salvador, Colombia y Nicaragua.

Marzo 2 Jueves.—Tarde, Honduras y Cuba, México y Nicaragua.

Marzo 3 Viernes.—Tarde, Costa Rica y Colombia, México y Cuba.

del Centroamericano y del Caribe

Marzo 4 Sábado.—Tarde, Nicaragua y Honduras, Costa Rica y Guatemala.

Marzo 5 Domingo.—Mañanas, Colombia y El Salvador. Tarde, Nicaragua y Guatemala, México y Honduras.

Marzo 6 Lunes.—Tarde, Colombia y Cuba, El Salvador y Costa Rica.

Marzo 7 Martes.—Tarde, Nicaragua y El Salvador, Cuba y Guatemala.

Marzo 8 Miércoles.—Tarde, Honduras y Costa Rica, Colombia y México.

Marzo 9 Jueves.—Tarde, Cuba y Nicaragua, Colombia y Guatemala.

Marzo 10 Viernes.—Tarde, Costa Rica y México, Honduras y El Salvador.

ATENCION LIMONENSES

EN LA

NUEVA TIENDA

de Naim Sarquis y Hno. encontrará usted todo NUEVO hasta los precios son nuevos porque son más bajas.

Quiérel Ud. ganarse 20 o 10.000 colonos?

Si quiere compre en la Nueva Tienda de Naim Sarquis y Hno., y por cada \$ 20.00 de compra le regalán un pedacito de Lotería Popular, y por cada \$ 75.00 de compra le regalán un décimo de Lotería que puede ser el Premio Mayor y entonces se gana los \$ 10.000

PRUEBE SU SUERTE

Comprando su ropa en la Nueva Tienda contiguo al Hospedaje Rolando Young, al costado Norte del Mercado de Limón

El Diputado Jiménez...

Viene de la página 1

Limón, ayudándolo ampliamente a su desarrollo e impidiendo así que se pierda completamente para la democracia.

El problema de las habilitaciones en el propio Puerto es una muestra típica de las políticas—(si es que puede llamarse así) el desentendimiento completo de sus problemas—del Estado para la Provincia. Al presente, ya deberían estar construídas y distribuídas 30 casas baratas, y sin embargo no hay ni una. Esto sí, no se ha librado Limón del pago de los impuestos creados a favor del Departamento de la Habitación del Seguro Social, ni de ninguno de los impuestos directos e indirectos que percibe el Estado, y se supone que son devueltos en servicios públicos, pero que allí, ni se ven casi.

El problema de la vivienda en Limón se comenzará a resolver dentro de breves días en la Asamblea Legislativa, al autorizar este cuerpo la ampliación del presupuesto de la caja destinada a ese fin, y he notado con gran satisfacción que todos los señores Diputados, con gran sentido de responsabilidad y justicia, están dispuestos a prestar su

apoyo en favor de esta provincia que tanto lo necesita, por lo que tengo muy fundadas esperanzas de que recién ahora se inicia la era de comprensión y ayuda para nuestros múltiples problemas, y esas esperanzas se extienden también al Ejecutivo que creo que no nos fallará cuando acudamos a él.

ALFONSO PORTOCARRERO

DE VACACIONES

Con motivo de disfrutar de los carnavales han salido para Panamá vía Pan-American las señoritas Irma y Nenita Gómez C. Les deseamos muchas felicidades en su viaje.

El Contrato Ba...

Viene de la página 4

lares, fijará dicha Junta el monto que deberán cubrir las Compañías por concepto del margen de cambios establecido por la ley N.º 828 de 13 de diciembre de 1946, mientras esté en vigor este margen de cambio. (Continuará)

La Escuela de Comercio de Limón

Comenzará sus elecciones el 6 de marzo en el Colegio de Limón

La Matrícula estará abierta del 20 al 25 de Febrero, de 7 a 9 p.m. El primero de Marzo se hará un examen de Matemáticas, Redacción y Ortografía para determinar a cual sección puede ingresar el candidato.

REQUISITOS PARA SER ADMITIDO: Ser mayor de 18 años o alumno regular del Colegio de Limón, de 3er año en adelante.

Matrícula para Preparatoria \$ 20.00

Matrícula para Primer Año \$ 25.00

Mensualidad \$ 20.00

CUERPO DE PROFESORES: Lic. Raúl Zamora Nens, Director, Lic. Fernando López C., Secretario, Lic. Fernando Del Barco, Lic. Coralia Montañano H., don Marcos Baldicorda, C. P. A., don José Antich G., don Edwin Salazar B., don Enrique Laprade W., don Hernán Pérez

Para más informes diríjase a la Secretaría del Colegio de Limón.

Tome KOLA GARRON

Dr. Oscar Pacheco

MEDICO Y CIRUJANO

de la Universidad de Pensilvania

— Especialidad en enfermedades de las señoras —

Oficina: 75 varas al Oeste del Colegio de Señoritas

SAN JOSE, COSTA RICA

HORAS: de 10 a 12 m. y de 2 a 4 p. m.

Actividades futbolistas en Limón El ayer y hoy en Fútbol

El domingo 19 de los corrientes se llevó a cabo la inauguración del Estadio de Fútbol. Para este fin se preparó un programa deportivo que quedó en la siguiente forma:

A las 2 p. m.—Selección de Riquitos A vs. Selección de Riquitos B. En este sensacional partido debutaron todas las estrellas que en otros tiempos iluminaron el firmamento deportivo de la provincia. Este grandioso partido fue dedicado al gran deportista don Alberto López. En el encuentro se vió el verdadero fútbol de antaño, ya que repetidas veces se vieron rodando riquitos por las fuertes cargas del gran Bianchini; también debemos mencionar a gran labor de Aguztín Abrahams, quien demostró técnica y fútbol clásico. Alfaro (Montaña) varias veces se vió en el suelo por lo que parece que su cuerpo es muy pesado para este deporte.

Los goles o guardametas fueron en el primer tiempo Bianchini y Carlos Vilchez. Al introducirse la bola en la meta de Bianchini por Carlos Araya de la Selección B, abandona los papeles para colocarse en el campo medio en donde hizo de las suyas con los contrarios; lo substituyó Rafael Alvarado, quien fue balido dos veces por el (técnico) y Vilchez, quien también abandonó los colores cediéndolos al doctor Espinach; el gran guardameta.

Hubo un momento en que la Selección B alineó 13 jugadores, por lo que los de la Selección A pedían la anulación de uno de los tantos; esto disgustó mucho al extremo izquierdo Sarrís, quien abandonó el campo.

Las tres anotaciones no hicieron decaer el espíritu combativo de los de la Selección A, y no obstante eso, muchas veces vimos en las graderas a todo el mundo de pie, aplaudiendo jugadas, esirambóticas.

UNIVERSITARIO vs. SELECCIÓN DE LIMÓN

A las 3:30 p. m. se verificó un monumental encuentro dedicado al estimable caballero doctor Edmond Gobienz, entre el Universitario F. C.

(primera división de San José vs. Selección de Limón (Entrenador Willie McLean.)

Al silbato del árbitro Antonio Bianchini, todos los jugadores se colocan en sus respectivos puestos, entre tanto él y los dos capitanes Eduardo Cabalca, del Universitario y Harry Jackson, de la Selección Limonense, se dirigen a la gradería de sombra, para acompañar al señor Coblenz hacia el centro de la cancha para dar el saque inicial. Terminado este acto, el árbitro suena su silbato de nuevo, dando por comenzada la contienda. La bola toca a los universitarios; hacen una buena avanzada, pero interviene el medio centro Fernando Wright, cortando la jugada.

Como a los 15 minutos el extremo derecho Edwin Jackson, en una avanzada rápida, cruza la bola a pies de Macho Sáenz, quien la incrusta en la red universitaria.

Los universitarios, tratando de obtener el empate, crecen en juego y es así como vemos más de una vez en peligro la mala de la Selección, defendido por Osmond Evans, quien hizo magníficas tapadas.

Como a los 25 minutos Fernando Solano (Macarrón) le tira un pase cruzado a Edwin Jackson, quien de nuevo perfora la meta universitaria. A los 36 minutos el mismo Jackson en una jugada personal se puede decir, ya que dribló al ball, las dos defensas y hasta al portero, anotando el tercero y último goal de la tarde.

Terminado el primer tiempo comenzó a llover; no obstante eso, se prosiguió el segundo tiempo. A los 15 minutos se vino tan fuerte, que el árbitro tuvo que parar el partido; los jugadores pidieron que se continuara, el árbitro hizo ver que no podía seguir ya que había jugado en el partido de los roquitos. El profesor Fernando Lóez continuó arbitrando. A los 30 minutos, ambos capitanes se pusieron de acuerdo en dar por terminado el partido. Felicitamos a la muchachada de McLean, y les deseamos éxito en lo sucesivo.

Movimiento de Caja del Comité de Emergencia Pro-Dañificados en las Inundaciones de Limón

Contribuciones recaudadas.....	¢ 8,004.50
Pasajes avión a personas desplazadas.....	¢ 1,016.20
Trabajadores, boteros y botes de salvamento.....	1,600.00
Suministro de viveres a zonas afectadas y aisladas.....	2,421.10
Comidas y alojamientos.....	235.00
Auxilios familias sin hogar.....	726.65
Transportes Northern Railway.....	152.15
Viaje expresó avión con auxilios.....	210.00
Auxilios en efectivo.....	102.50
Medicinas.....	36.20
Saldo Efectivo en Caja.....	1,504.70
Total	¢ 8,004.50

NOTA: Los comprobantes de los gastos habidos se encuentran en poder del Señor Gobernador don José Rossi, donde pueden ser verificados.

—Sugiero que el fondo disponible sea entregado a la Cruz Roja de Limón, para que esta Institución lo retenga por tiempo prudencial por si aparece alguna cuenta pendiente y luego lo invierta en llenar sus necesidades.

Tesoro

Lista de contribuyentes, 20 diciembre 1949 pro-dañificados inundaciones de Limón

Atlantic Trading Co. Ltda.	¢ 100.00	Rubén Ching	100.00
Farmacia Reyes	100.00	Francisco Le Yee	10.00
Rafael Vee	30.00	Antonio Lao	10.00
Jorge Mena	20.00	Ernesto Lewis	20.00
Melvis Kader	100.00	José María Castro Cia.	200.00
A. Multis	50.00	Jamaica Burial Scheme Society	25.00
Raúl Velázquez	200.00	Guillermo Goebel	50.00
Pedro Loris	100.00	Asís Esna	100.00
R. E. Pardo Sucs.	50.00	Pedro Mohs	100.00
Acuña Hermanos	20.00	Salvador Berenzón	100.00
Clifford Steale	25.00	Devuelvo por Laca pagado de más	20.00
Mauro Alvarado	50.00	Ricardo Mora	50.00
Juan R. Martínez	50.00	Victor M. Cottone	50.00
Bótica Moderna	20.00	C. Pinel	20.00
Pascual Inglaterra Hnos.	100.00	Carlos M. Guillén	20.00
Daniel Zeledón	50.00	Hernán Páez	7.00
Maldonado Hnos.	100.00	Enrique Ulloa	10.00
Alberto Calvo	10.00	M. Bernár	20.00
Max Morales	50.00	T. F. La Fleur	20.00
Jélio del Barco	40.00	W. Dayle	20.00
Péru Soldevilla	10.00	Willy Hug	100.00
Enrique Alvarado	100.00	Frank Herrera Navarro	20.00
Carlos Kirkpatrick	50.00	Compañía Bananera de Costa Rica	5,000.00
Jesús Coto	25.00	Martin Chavarría	10.00
Ramón Acón León	50.00	M. A. Baldicoda	10.00
R. Tasis	50.00	L. A. Street	50.00
Basar Limón	50.00	Carlos Gerchow	10.00
G. Arrieta	15.00	Adela G. de Goebel	10.00
Celia S. de González	50.00	Carlos Mohs	20.00
Rolando Young	50.00	Cirilo Muller	5.00
Oregorio Morales	5.00		
Victor Ching	20.00		
José Thomas	50.00		
F. Urbina	50.00		
Tomás Hóng	20.00		
Alejandro León	30.00		
Joaquín Fung	30.00		
Manuel León	10.00		

¢ 8,004.50

EL ATLANTICO Apartado 199

La Cañada Ltda.

Cantina, Restaurant, Soda y Repostería

Atendida personalmente por sus propietarios

VIQUEZ Y GOMEZ

— Teléfono 4097 —

Especialidad en platos a la carta, como: arroz con pollo, filet de pescado, bistek, espagueti, huevos al gusto y muchas especialidades.

Esquina Suroeste del Mercado Central 100 varas al Sur — SAN JOSE

Se Vende

Una casa de madera con techo de zinc que consta de 3 cuartos de habitación y uno otro propio para negocio, está situada en Manzana No. 67 en Barrio Roosevelt.

Entendese con nuestra oficina; Cuarto No. 8 en frente de la Iglesia Católica.

Su CIGARRILLO inolvidable

"VERNON" Y "DUO BLEND"

Cigarrillos americanos que se imponen por su calidad y bajo precio — Pídalos en todas partes del país.

PRECIO POR MAYOR C\$ 16.00 CARTON

Importadores Exclusivos:

Costa Rican Import & Export Company
de **ROGELIO NUÑEZ**

Teléfono 3352

San José, C. R.

Apartado Postal 2196

Calendario y...

Viene de la página 1

de las Naciones Unidas.

Crecido fué el número de planes propuestos a la Sociedad de las Naciones para la reforma del calendario, pero de todos ellos el único que por su sencillez, su claridad, su perpetuidad y su estricta conformidad con la base matemática del año solar, ha logrado sobrevivir es el denominado Calendario Mundial. Tiene además este calendario el mérito de ser el que puede producir el cambio de un sistema a otro sin ningún trastorno. Se concede cierto mérito, por ejemplo, a un plan de división del año en tres meses iguales de cuatro semanas y 28 días. Pero basta para rechazar tal sistema la consideración del enorme,

incalculable trastorno que representaría para industria, para el comercio, para los gobiernos, para todo el mundo, el paso a un sistema en que habría que pagar todos los años un mes más de sueldos, de pensiones, de interés, de dividendos, de alquileres, de todo lo que el rico y el pobre, el capitalista y el trabajador tienen que satisfacer mensualmente por cualquier causa. Y si esta consideración no bastare, quedaría en pie la objeción formidable para la constabilidad y las estadísticas, de un año que no podría dividirse por igual en semestres, ni cuatrimestres, ni trimestres, ni bimestres.

(Continuará)

EDITORIAL VICTORIA Ltda.
San José, Costa Rica

El Contrato Ba...

Viene de la página 1

productos de las Compañías en Costa Rica se vendan a Compañías afiliadas para ser por éstas vendidos en los Estados Unidos de América, los precios que serán acreditados a las Compañías serán los precios que las Compañías declaren y que sean aceptables al Bureau of Internal Revenue de ese país para los fines del impuesto del sobre la renta de dicho país, de acuerdo consus disposiciones legales.

VII

Las Compañías renuncian expresamente al derecho que pudiera concederles el artículo 5º del Decreto-Ley N° 215 de 13 de octubre de 1948 de Control de Exportaciones de obtener divisas extranjeras para el retiro de sus inversiones efectuadas en el país hasta la fecha. De ahora en adelante, las Compañías quedan facultadas para deducir del precio líquido de sus exportaciones, para los fines del artículo 1º de dicho Decreto: a) Las utilidades obtenidas durante el año de sus negocios en el país, comprobadas en la forma establecida en la cláusula V de este contrato; b) Una suma equivalente a la depreciación o desgaste de sus

inversiones en el país, aceptable a las autoridades encargadas de la Administración del Impuesto sobre la Renta de los Estados Unidos de América, sujetas siempre a la final aprobación de las autoridades antes mencionadas; c) El impuesto de exportación de bananos pagadero en divisas; d) El costo de de las importaciones efectuadas durante el año, pero con respecto a los artículos importados para la venta en sus comisarritos, sólo se deducirá el costo de las importaciones de los artículos que estuvieren incluidos en las categorías preferencial y Primera, de acuerdo con la discriminación establecida o que establezca la Junta de Control de Cambios o la Oficina respectiva. Con respecto a los artículos necesarios para el desarrollo, mantenimiento, funcionamiento y beneficio de las industrias a que este contrato se refiere, se excluirá de dicha deducción el valor de los materiales usados en obras sujetas a depreciación. Trimestralmente las Compañías presentarán a la Junta de Control un estado detallado de las importaciones de mercaderías de Prefencia y primera, categorías, y sobre su valor en dólares.

Passa a la página 3

Beat High Prices!! Get More For Your Money in

LA PROVEEDORA

Please compare this list of prices, considering that we give you clean, high quality merchandise and exact, honest weight.

Sugar Head..... 0.65 ea.	Hunts Asparagus, 10 oz... 4.00 tin	Three-in-one Oil... .50 ea.	Evaporated Milk Large..... 1.15 tin
Oxford Cup & Saucer 1.75	Camay Soap..... 0.95 ea	Tuna Fish..... 2.10 tin	Dodge Grapes..... 2.00 tin
Cristal Sugar Bowls 2.60	Red Beans..... 0.55 lb.	Gongu Peas..... 0.50 lb.	Dodge Peaches..... 2.00 tin
Cristal Butter Dish 3.50	Horse & Mule Shoes 1.60 lb.	Grape Nuts..... 1.50 pk	Flour..... .50 lb.
Orford Dinner Plates..... 2.25	Sanitone Health Soap .80	Mouse Traps..... .40 ea.	Vencedor Cooking Oil 3.90 bot.
Santamaria Vinegar..... 1.75 bot.	Condensed Milk Small.... 0.60 tin	Log Cabin Syrup..... 4.50	Nails..... 1.10 lb.
Lizano English Sauce..... .85	Vegetable Lard..... 2.60 lb.	Ash Trays..... .75 ea.	Brillo..... .10 ea
Quaker Oats..... 1.50 tin.	Coffee..... 3.00 lb.	Kerosene..... .45 bot.	Salt..... 0.20 lb.
Pork Lard..... 1.60 lb.	Raisins..... 2.25 lb.	Island Palm Soap..... .85	Ovomaltina..... 0.75 tin.
Guava Jelly..... 1.50 jar	Clean white Starch..... .55 lb.	Cremaz..... .35 pk	
Clothes Pins..... .80 doz.		Condensed Milk Large..... 1.65 lb.	

We specialize in despatching orders to people who live on the line. Give us a trial order and you will see why our business keeps steadily increasing.

Special, wholesale prices on quantity sales.

LA PROVEEDORA - Puerto Limon

THE ATLANTIC

ALL THE WEEK IN ONE DAY

Editor:

JOS. A. THOMAS

Number 16

February 25, 1950

Year 1

Post Box 199

Limón, Costa Rica

OUR TASK

FROM OUR DESK

BY THE EDITOR

We have pointed out in several of our past issues the great necessity for the construction of streets in Barrio Roosevelt. It is our belief that the conditions are well known, and that there is willingness to better the situation, but it is not yet convenient. However, since our last urge for the commencement of the work things have happened in which there is a greater need.

In the past a number of the residents were able to escape walking in the muddy paths by taking the track of the railroad the full distance of the layout of the Mechanical Division yard. This was a trespass for years of tolerance, but the time became ripe when the Northern Railroad decided to enclose its premises and in consequence the yard is fenced round. The people can no longer use the track and must wade through the mud or take the risk of walking on the top of the walls of the Canal.

We observe a foot-path from the President Roosevelt Memorial Cenotaph to the inter section of the main road which leads to the Hospital. The continual walk over that area has actually laid out the road which needs only to be put in good shape.

It occurs to our judgement that an expenditure well within the reach of the Municipality could put a hard surface to surpass the mud. Very little excavation work is needed; the road already exists; no asphalt or current finish is suggested.

Several carloads of coarse river gravels could be bought from the Northern Railway Company; dumped to the nearest point and in turn by means of truck or wheel barrow hauled and spread on the muddy path. This project would be a boon to the majority of the residents in Barrio Roosevelt and others who may at some time visit the Settlement.

We respectfully invite the inspection of our Municipal Fathers to the place in point and without doubt in our mind that our suggestion has, at least introduced the ground work; ofcourse, subject to their higher judgment.

A Home For Students

A grand opportunity is now opened to parents and guardians residing on the line and coastal towns and who are desirous to Board their children or wards in order to attend college or school in this city will obtain

**Comfortable Rooms — Good Food
And Tender Motherly Care**

In the accommodations prepared by Miss Delicita Lazarus in her home next to that of Mr. Thomas Lam's in 6th street near Monte Carlo Bar and Restaurant.

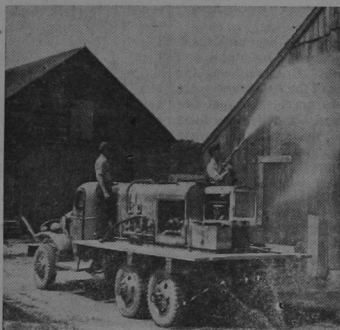
For further particulars, please see her at home or communicate through Post Office Box No 519, Limón

The Death and Burial of Mr. Richard Francis

Arriving from his island home in the parish of Westmoreland, Jamaica, Mr. Richard Francis had resided in this Republic, principally in this city for several decades. He was a man of very quiet disposition, friendly and by these qualities he had earned the endearment of his fellows. A few weeks prior to his death, the brittle threads of his life commenced to give

way. He was admitted to the local hospital and after a stay in the sick institution he requested his discharge in order to be placed under the responsibility of his stepson, Mr. Raymond McKenzie and in whose home he was under medical care of Dr. Ruano. Mr. McKenzie and family under the doctor's instruction had done everything

See page 6



Campaigns to control houseflies, which transmit germs of a number of diseases, including typhoid, tuberculosis, and dysentery are being waged unerringly in the United States. Private citizens and health agencies of local, State, and Federal governments cooperate in the campaigns to prevent fly breeding and to kill the pests.

Methods used include application of residual (long-lasting) sprays to selected fly-resting surfaces; application of larvicides in selected sites; spraying by airplanes over extensive areas; improvement of sanitation practices; and the use of screening.

Using high-pressure equipment, farmers of Brookville, in the State of Maryland, are shown spraying a farm building with a residual insecticide that is effective for several months. (SD—61850).

(Note:—Glossy publication prints on this picture will be distributed in the near future as part of a 4-photo Picture Story on "Fly Control in the United States.")

RESTAURANT "EGOS DE PARIS"

Conveniently situated in the heart of the capital 300 yards South of Musman's Bakery, San José

We Specialize in Excellently prepared meals along with an efficient stock of the best liquor.

OUR BOAST IS "Eat where the best sanitary methods are practiced in the preparation and serving of food".

Personally attended by the proprietor:

CEDRIC KERR

Costa Rican Import & Export Company

Takes pleasure in announcing the arrival of

"Duo Blend" & "Vernon" Cigarettes

The fine quality of these cigarettes has gained the appraisal of thousands of smokers the world over. Try them today.

WHOLE SALE PRICE @ 16.00 PER CARTON

Distributed by

Costa Rican Import y Export Company**ROGELIO NUÑEZ**

Telephone 3352

San Jose, C. R.

Post Box 2196

Salvation Army and Limon's Greetings to Lt. Colonel and Mrs. Theodore Holbrook

The date of Friday the 17th instant gave rise for the inscription of an important program on a new page in the scroll of the Salvation Army, effected so in conjunction with the visit of Lt. Colonel and Mrs. Theodore Holbrook, of the Secretariat of the Territorial Headquarters at Kingston, Jamaica.

It was not a beautiful scene only represented by Major and Mrs. Thos. B. Lynch and the comrades of the Army who were present to greet the Chief Secretary and his wife, but there were on the platform and in the congregation great hearted men, women and youths who are always delighted to honour the guides of our Christian barque, the apostles of Christ and the architects whose drawings are set for the help and rescue of fallen humanity.

There were rays of human sunbeams in full penetration on the platform by the presence of the guests of honour, the Honourable Robert C. Johnston, His Majesty's Vice Consul in Limon, accompanied by his esteemed wife. He presided with marked efficiency over the evening's programme. Captain and Mrs. Keates of the Costa Rica Banana Company, Reverend J.

P. Holmes, the Minister of the Methodist Circuit, Mr. Leslie H. Angus, the Circuit Steward, Major and Mrs. Lynch and the humble writer.

The entertaining items on the programme were splendidly rendered. The opening congregational song Mark, hark my soul was lustily sung. Mrs. Majer Lynch offered the prayers and Lieut. J. Pottinger effected the scripture reading. The songsters Brigade were listened to attentively in several renditions. Hermalinda Henry Jr., delivered the welcome address. Sgt. May Erskine gave the address in behalf of the Senior Corps. The Misses Dawkins and Wheatly contributed a duet. Miss Hazel Gray presided at the organ. The platform speakers were the Reverend J. Holmes, Messrs. Leslie Angus and Jos. A. Thomas.

From the outset of Mrs. Holbrook's address there fell on the ears of her listeners, a voice clear and sweet; not and echo which could not teach, but a voice from which flowed eloquence, spiritual fragrance, food for thought and on the background of hallowed humility. Her's was message from the depth of her own soul pou-

La Cañada Ltda.

Bar Restaurant and all kinds of cool drinks

Specialties are rice and chicken, Filet of Fish, Beef Steak, Espagheti, Eggs to your taste and other rich dishes. The service is a la Carta; that is you order what you want

Attended personally by the owners

VIQUEZ Y GOMEZ

Situatd: South west corner of the Central Market, 100 yards to the South

TELEPHONE 4097**SAN JOSE**

red out to women. She exp-und- ded glorious deeds accomplished by many women as pioneers of the Salvation Army; women who have rejoiced to have spent and be spent for the saving of their brethren; women who have felt that whatever God had lent them of wealth, of knowledge, of position, of power or privilege were lent them in trust for humanity. Hearts of flint would have been pierced under the influence of her message, more so those contrite hearts which were within her voice. Mrs. Holbrook blazed a trail as a lady speaker par excellent. We should like to

hear her always. There was wonderful force in the message brought by Colonel Holbrook; laden with Christian as well as general experiences of many lands. Among his words which entered the heart was the pathetic story of a woman who was the victim of the leprosy. He was very mindful in expressing thanks in glowing words to all concerned for the visible cordiality extended his wife and self.

This "Weekly" wishes that God will continue to grant His grace and manifold blessing upon these two Christian Pilgrims as they go through life's journey.

The Deat and...

From page 5

possible to bring about his cure. The doctor, not been satisfied with his progress towards recovery recommends his transfer to the San Juan de Dios Hospital. He was visited there by his step-son who saw him in the flesh for the last time on January the 27th. A telegram came to him on the 5th of February that Mr. Francis had passed away and in turn

Mr. McKenzie asked for the holding of his last remains until his arrival the next morning by air flight. His request was granted and assisted by his brother, Mr. Osborne McKenzie Mr. Thomas Allen and others of the Capital burial took place the afternoon of the 6th instant in the Calvo Cemetery. He has left no other surviving relatives. His only daughter Daisy preceded him to the grave in 1944. May his soul finds rest.

EL ATLANTICO

APARTADO No. 199

LIMON, C. R.

BIG NEWS)**Kader Store Works Wonder**

Gabardine of assorted colours to suit every taste at
 @ 21.00 per pant cut.

New assortment of casimere - Plastic Coat, Ladies

Everything desirous for Ladies and Gents to go
 gay to places.

Sport Shirts at @ 8.00 each
 A great bargain sale in hardware.

Such as dishes

Pots and other utensils

WEAR

Clifford Steele's
 Tailor Made Suits

Here are three special reasons why you should
FIRST: The high qualities of our Materials.
SECOND: The neatness of workmanship.
THIRD: The elegant fitting of our garment
 Which will never get out shape.

Centrally established near the British Vice Consulate
 in the City of Limon.

What a Brilliant Opportunity To Go To Kingston

Here is the opportunity for the people from Jamaica and other places to visit Kingston, the most beautiful city in the Caribbean Islands.

GRAND EXCURSION

Flying in very comfortable Laca «Clippers» affiliated with the Pan-American Airways.

The airplane will leave San Jose about the end of February.

Round Trip at cost of \$ 600.00

For further particulars apply at the Laca Agency below Pension Caribe in front the city Park.

PERSONALIA

We are gladly passing along the information that Miss Edna Lord whose health was delicately impaired and which had necessitated careful medical attendance, she has now satisfactorily regained her sound health. Miss Lord is a missing personality in the high standard life of our community due to her employment on the Siquirres Telephone Board of the Northern Railway Company.

—x—

Mrs. Blanche Rodriguez de Stanley of San José and her daughters are the guests of their brother and uncle, Mr. Zachariah Rodriguez and his family. They are well known and loved in our community. They are enjoying a good time, particularly the youngsters who are delighted in deep sea-water bathing.

—x—

Miss Ruby Watt of this city was among the Taca passengers on Monday the 13th instant. She left to visit her brother and his family who are residing in

the neighbouring Republic. We wish for her a comfortable and beneficial sojourn.

—x—

Miss Euphema Whitehorn, one of the daughters of Mr. and Mrs. Whitehorn, of Zent is a recent arrival from the neighbouring Republic of Panamá. We understood that she sojourned there for seven years and if our judgment is of value, then it is apparent that those were not seven lean years. She was a city visitor in the company of her sister Miss Iris Whitehorn as the guests of Mr. and Mrs. Oscar McRae. Miss Iris is a member of the Port Limon Branch No. 134 of the Jamaica Burial Scheme Society and came specifically to attend the Thanksgiving Service on Sunday the 19th

THE ATLANTIC
LIMON, COSTA RICA

Mesdames Teresa Henry and Lennie Jackson were out of town visitors to Siquirres on Sunday last. We are told that they were royally entertained by several of

their friends and sisters in the christian fraternity. Among those whose hospitalities they shared are Mrs. Sarah Ricketts (Orannie) and Mrs. A. Knight.

Come Into Hollywood Store and Get Your Share of the

BIN BARGAIN SALE

Pants, underwear, men's.....	2,50 each
Shirt, underwear, men's.....	2,50 each
Shirt, little boy's.....	2,50 each
Belts, boy's.....	2,50 each
Sox, men's.....	2,50 pair
Prints in beautiful colors.....	2,50 yard
Rabbit's skin.....	4,00 yard

Large assortment of casimeres and silk at very low prices. Ornaments for dressing the hair

Watches for men and women, Alarm clocks

You will find the best materials for College and School uniforms and comfortable fitting shoes.

Solomon Berenzón Proprietor.

Happy Birthday Greetings to Miss Yvonne Nicholson

At the completion of her Primary Education, Miss Yvonne Nicholson was sent to reunite with her father, Mr. Harold Nicholson in San Jose who is one of San Jose's outstanding merchant tailors.

Although distance has separated Miss Yvonne from us, yet there are many fine things about her which are fresh in memory. Among these is her natal day which turned on the calendar today, Saturday the 25th. In view of this day of greetings we tender ours to her in having completed another of life's mile posts and at the same time congratulate her for the splendid progress she is making in her educational endeavour; this, ofcourse, is by no means an accident; rather an intellectual heritage from her parents, Mrs. Irene N. de Walkers and Mr. Harold Nicholson.

Born on the Nineteenth of February

According to the classification of the Signs of the Zodiac, from January 21 to February 19 is ruled by Aquarius and on the closing date of this Sign, Mrs. Zamorine Lucas de Cunningham was born in this city and in which she grew. At the termination of her early education she was sent for further studies in San José. With adaptability and delicacy she earned her graduation in the School of Nursing. She now practices her profession in the Seguro Social Hospital in the capital. «Renewal» as she was so popularly called in her childhood days has the distinction to have been one of the earliest graduates of colour from this zone. On the occasion of her birth anniversary on Sunday the 19th, we have the information that she was the recipient of many felicitations. We wish many more happy birth anniversaries for Mrs. Cunningham.

Attention Limonenses!!

When You Are in San Jose Make Yourselves at Home

At The PENSION IDEAL

Comfortable Beds - Properly Prepared Meals
Proper Sanitary Conditions

This Pension is situated: 25 yards East - 100 yards South of the Public Lavatory by Plaza Viquez.

Number of Building: 1323

RENE CAMPBELL, Proprietress

LA CIA. AGRICOLA EXPORTADORA, S. A.

Ruega a los bananeros de Línea Vieja:

Que en virtud de las exigencias del mercado norteamericano en cuanto a la calidad del banano, nos es indispensable la cooperación íntegra en cuanto al buen manejo de la fruta y al grado que se pide en los avisos. Esta cooperación muy sencilla y fácil de dar, significaría para el productor posibilidades más amplias de ayuda para nuevas siembras.

Notice to the Banana Cultivators on the Old Line

In view of the fact the North American Markets are exacting on the quality of the banana, it is necessary for us to cooperate in every respect to secure the best grade of fruit when notices are sent out. This cooperation is very simply and can be easily given and will signify for the producers more ample possibilities of help for new plantings.

THE PEOPLE'S HOUSE

JACK ORANE SUCS. - Limon

You will need a good article for your money so see us first for the best of everything. —

Suitings, dress materials, and all other requirements in Ladies' & Gents wear prices always to please you.—

Miss Thelma Rogers is Now Married

The good news has reached us that Miss Thelma Rogers, the fourth daughter of one of Limon's widely known and generally esteemed family, Mr. and Mrs. John Rogers became the chosen bride of Mr. Osuraco Gordon, on the 6th of the year in course.

The marriage was solemnized at the Industrial Academy of Panama. Elder Delafield of the Seventh Day Adventists is said to have tied the lovers 'knot'. The service as we gather was graced with the presence of many distinguished persons. A splendid gesture truly earned by the contracting parties. We write without fear of contradiction that the bridegroom has selected a human rose sown and grew with distinction in our city. Her higher education was acquired in Jamaica and he no doubt has frangible evidence of her fine intellectual and other qualities. Beautiful in countenance and of noble living.

The wedding reception was given at the San Francisco residence of Mr. O. W. Omphroy who we are told delivered a brilliant toast crowned with expressions of exaltation in behalf of Mr. and Mrs. John Rogers and family.

A cable sent by Mr. Rogers and family is said to have been delivered at the rising of the

bride and groom and their guests at the reception. The message read in part—'We pray God's blessing on you both, today and forever'.

'THE ATLANTIC' wishes Mr. and Mrs. Gordon a pleasant sail on their matrimonial barque and a landing on the shore of happiness and love.

Very Important is the Housing Problem for This City

We published in our Spanish columns in the issue of the 11th instant, the very noteworthy memorandum of don Ramirez Brenes on the housing problem of this city. In the edition of last week we eulogized Miss Olimpia Trejos, the Directress of the Rafael Yglesias School for the warmly pointed article to the Director of the Security Social Board, stirring action on the burning question and the fulfillment of the promise to construct houses in Limon.

Today, we release the comments of Attorney-at-Law Carlos Silva one of our Congressmen treating on the matter. This legal talent states in part—That each time it becomes more and more imperative for the Social Security Board to comply to its old promise to construct in Limon houses for the people

of stringent economical circumstances. Don Carlos effected reference to the added difficulty of securing adequate land areas on which these houses could be built. He suggested that the Board could kill two birds at one throw and which would redound in a two-fold benefit to Limonenses; that is, the Board could utilize the city's playground for the erection of some of the buildings proposed an in turn

obtain by purchase a tract of land which he believes is obtainable from Messrs. Eugenio Garrón and Sons.

We are a prop to don Carlos on his suggestion, but desire to add that in all events the playground should be first acquired and properly set out for our sport events, before the utilization of the diamond for the houses.

Doctor OSCAR PACHECO

PHYSICIAN AND SURGEON

From the University of Pennsylvania, U. S. A.

SPECIALITY: DISEASES OF WOMEN

Office: 75 yards West of the Colegio de Señoritas, San Jose

HOURS: 10 12 m. — 2 - 4 p. m.



Jackie Robinson, outstanding U. S. athlete, and star second baseman of the Brooklyn Dodgers of the National League, one of the two major professional Baseball leagues in the United States, signs a 1950 baseball contract with the Dodgers. Looking on is Branch Rickey, president of the Brooklyn baseball club, who first signed Robinson, the first Negro to play in the major leagues, to a Dodger contract in 1947.

Last year (1949), his third in the major leagues, Robinson led the National League in batting and base stealing, and was voted the leagues' most valuable player. The 31-year-old athlete will receive an estimated \$ 40,000 for the coming season. (SD-62084.)

(Note—Glossy publication prints on this picture have been sent to your mission.)

Why Pay Rent When You Have The Money to Buy

Your own home which carries a Fire Insurance Policy and with two lots of land, suitable for cultivation and the rearing of domestic animals. The property is titled and inscribed in the Public Registry.

No neighbour to bring about unpleasantness or to interfere in your domestic affairs.

Call at our office for particulars: Room No. 8, front of the Roman Catholic Church, Limon.

ST. MARK'S CHURCH

LIMON, COSTA RICA

*The Church is the Pillar
and the Ground of the Truth*

SERVICES:

SUNDAYS: 6:00 a. m. Solemn Holy Eucharist Sermon
8:00 a. m. Choral Holy Eucharist
3:00 p. m. Sunday School
7:00 p. m. Solemn Evensong, Sermon.

Weekdays: Wednesday, Friday, Holy Days 6:00 a. m.
Monday, Wednesday, Friday 7:00 p. m.
Saturday: Confession 4:00 - 5:00 p. m.

See Weekly Parish Bulletin for other Announcements